

Barkatua/Excusé : Jean Pierre IDIART

<b>REUNION DU 8 JUIN 2020</b>	<b>2020ko EKAINAREN 8KO BILKURA</b>
<p><b><u>1. Approbation du compte-rendu de la réunion du 25 mai 2020.</u></b></p> <p>Le compte rendu de la réunion du 25 Mai 2020 est approuvé. La question de la taxe foncière bâtie avait été abordée, et une augmentation de 0.5% votée, passant de 8.90% à 9.40%. Se pose la question de la taxe foncière non bâtie, qui n'avait pas été abordée. Cette dernière augmente également de 0.5% pour passer de 26.74% à 27.24%.</p> <p><b>Le registre des délibérations est signé par les personnes présentes.</b></p> <p><b><u>2. Désignation des membres des différentes commissions :</u></b></p> <p><u>Commission SIVU Gure Eskola :</u> GOUTENEGRE Jean-Michel, JORAJURIA Céline, OXARANGO Armelle</p> <p><u>Conseil d'Ecole :</u> DUBOIS Alain (titulaire), GOUTENEGRE Jean-Michel (suppléant) OXARANGO Armelle (pour le SIVU)</p> <p><u>Electrification rurale :</u> UHALDE Bixente (titulaire), OTHARAN Thierry (suppléant)</p> <p><u>Mission avenir Jeune :</u> INDART Laurence</p> <p><u>Syndicat de soutien à la culture basque :</u> UHALDE Bixente (titulaire), DUHART Ramuntxo (suppléant)</p>	<p><b><u>1. 2020ko maiatzaren 25eko bilkurako bildumaren onarpena</u></b></p> <p>2020ko maiatzaren 25eko bilkurako bilduma onartua da. Lur zergaren galdera eraikuntzentzat pausatua izan zen, eta %0,5 emendatzea bozkatua izan zen. Ondorioz, lur zerga eraikuntzentzat %8.90tik %9.40ra pasatzen da. Ez eraikitako lur zergaren galdea ez zen plazaratua izan. Azken hau %0,5aren emendatzea jasango du ere, %26.74tik %27.24ra pasatuz.</p> <p><b>Hor ziren pertsonen erabakien erregistroa izenpetu dute.</b></p> <p><b><u>2. Komisio ezberdinetako kideen izendaketa :</u></b></p> <p><u>SIVU Gure Eskola komisioa :</u> GOUTENEGRE Jean-Michel, JORAJURIA Céline, OXARANGO Armelle</p> <p><u>Eskolako kontseilua :</u> DUBOIS Alain (titular), GOUTENEGRE Jean-Michel (ordezkari) OXARANGO Armelle (SIVUarentzat)</p> <p><u>Herriko elektrikatzea :</u> UHALDE Bixente (titular), OTHARAN Thierry (ordezkari)</p> <p><u>Gazteen geroa misioa :</u> INDART Laurence</p> <p><u>Euskal kultura sustengatzen duen sindikatua :</u> UHALDE Bixente (titular), DUHART Ramuntxo (ordezkari)</p>
<p>Page:1 de 8</p>	

AFP Ursuya :

DUHART Ramuntxo, GOUTENEGRE Jean-Michel,  
IDIART Jean Pierre, JORAJURIA Céline,  
OTHARAN Thierry

AFP Baigura :

AUCHOBERRY Lorraine, BORDA Dominique,  
DUBOIS Alain, INDART Laurence, SAINT  
ESTEBEN Benat

Commission Bâtiments, Voirie :

BORDA Dominique, DUBOIS Alain, OTHARAN  
Thierry, SAINT ESTEBEN Benat, SIMON Michel,  
UHALDE Bixente

Commission Centre de Loisirs :

AUCHOBERRY Lorraine, INDART Laurence,  
RECONDO Myriam

Commission Etxe Handia :

CLAVERIE Dominique, DUBOIS Alain,  
OXARANGO Armelle, RECONDO Myriam,  
SIMON Michel, UHALDE Bixente

Commission Sport/Culture :

CLAVERIE Dominique, DUBOIS Alain, INDART  
Laurence, JORAJURIA Céline, RECONDO  
Myriam, UHALDE Bixente

Commission Urbanisme :

BORDA Dominique, DUBOIS Alain, DUHART  
Ramuntxo, RECONDO Myriam, SAINT ESTEBEN  
Benat, UHALDE Bixente

Commission Communication :

CLAVERIE Dominique, DUBOIS Alain,  
OTHARAN Thierry, OXARANGO Armelle,  
SIMON Michel, UHALDE Bixente

Commission Appel d'offre :

AUCHOBERRY Lorraine, DUBOIS Alain,  
DUHART Ramuntxo, IDIART Jean-Pierre, SAINT  
ESTEBEN Benat, SIMON Michel

AFP Utsu

DUHART Ramuntxo, GOUTENEGRE Jean-Michel,  
IDIART Jean Pierre, JORAJURIA Céline, OTHARAN  
Thierry

AFP Baigura :

AUCHOBERRY Lorraine, BORDA Dominique,  
DUBOIS Alain, INDART Laurence, SAINT ESTEBEN  
Benat

Eraikutzen eta bideen komisioa :

BORDA Dominique, DUBOIS Alain, OTHARAN  
Thierry, SAINT ESTEBEN Benat, SIMON Michel,  
UHALDE Bixente

Asialdi zentroaren komisioa :

AUCHOBERRY Lorraine, INDART Laurence,  
RECONDO Myriam

Etxe Handia komisioa:

CLAVERIE Dominique, DUBOIS Alain,  
OXARANGO Armelle, RECONDO Myriam, SIMON  
Michel, UHALDE Bixente

Kirola eta kulturaren komisioa :

CLAVERIE Dominique, DUBOIS Alain, INDART  
Laurence, JORAJURIA Céline, RECONDO Myriam,  
UHALDE Bixente

Hirigintza komisioa :

BORDA Dominique, DUBOIS Alain, DUHART  
Ramuntxo, RECONDO Myriam, SAINT ESTEBEN  
Benat, UHALDE Bixente

Komunikazio komisioa :

CLAVERIE Dominique, DUBOIS Alain, OTHARAN  
Thierry, OXARANGO Armelle, SIMON Michel,  
UHALDE Bixente

Deialdien komisioa :

AUCHOBERRY Lorraine, DUBOIS Alain, DUHART  
Ramuntxo, IDIART Jean-Pierre, SAINT ESTEBEN  
Benat, SIMON Michel

Commission Agriculture :

BORDA Dominique, DUBOIS Alain, DUHART Ramuntxo, JORAJURIA Céline, SAINT ESTEBEN Benat, UHALDE Bixente

Commission Finances :

AUCHOBERRY Lorraine, CLAVERIE Dominique, DUBOIS Alain, SAINT ESTEBEN Benat, SIMON Michel, UHALDE Bixente

Commission Suivi des travaux/Personnel :

GOUTENEGRE Jean-Michel, SIMON Michel

Commission impôts :

BORDA Dominique, CLAVERIE Dominique, DUBOIS Alain, DUHART Ramuntxo, GOUTENEGRE Jean Michel, IDIART Jean Pierre, JORAJURIA Céline, OTHARAN Thierry, OXARANGO Armelle, SAINT ESTEBEN Benat, SIMON Michel, UHALDE Bixente

Commission toponymie :

Armelle OXARANGO, Beñat SAINT ESTEBEN.

Maijan BERTERRETCHÉ ayant beaucoup travaillé sur ce dossier lors du précédent mandat, elle continuera son intervention sur le dossier de l'adressage.

Association gestionnaire Baigura Mendi Elkartea :

DUBOIS Alain, ST ESTEBEN Beñat (Titulaires), BORDA Dominique, GOUTENEGRE Jean-Michel (Suppléants).

Association Gaztaina :

GOUTENEGRE Jean Michel, INDART Laurence

Correspondant défense :

IDIART Jean Pierre

Désignation des membres des commissions à l'unanimité des membres présents.

**3. Présentation du budget et délibération DM 1**

Laborantxa komisioa :

BORDA Dominique, DUBOIS Alain, DUHART Ramuntxo, JORAJURIA Céline, SAINT ESTEBEN Benat, UHALDE Bixente

Diru komisioa :

AUCHOBERRY Lorraine, CLAVERIE Dominique, DUBOIS Alain, SAINT ESTEBEN Benat, SIMON Michel, UHALDE Bixente

Lanen eta langileen segipen komisioa :

GOUTENEGRE Jean-Michel, SIMON Michel

Zergen komisioa :

BORDA Dominique, CLAVERIE Dominique, DUBOIS Alain, DUHART Ramuntxo, GOUTENEGRE Jean Michel, IDIART Jean Pierre, JORAJURIA Céline, OTHARAN Thierry, OXARANGO Armelle, SAINT ESTEBEN Benat, SIMON Michel, UHALDE Bixente

Izendatze komisioa :

Armelle OXARANGO, Beñat SAINT ESTEBEN.

Maijan BERTERRETCHÉek lan handia eraman duenez joan den mandatuan izendatze komisioan ondorioz segituko du parte hartzen gai huntan.

Baigura Mendi Elkartea kudeaketa :

DUBOIS Alain, ST ESTEBEN Beñat (titular), BORDA Dominique, GOUTENEGRE Jean-Michel (ordezkari).

Gaztaina elkartea :

GOUTENEGRE Jean Michel, INDART Laurence

Defentsarako kontaktua:

IDIART Jean Pierre

Komisioko kideen izendatzea hor ziren pertsonen aho batez onartu dute.

**pour dépenses COVID.**

Le montant des dépenses liées au COVID s'élève à 3 911€ TTC. Une décision modificative doit être prise pour inscrire ce montant au budget. La commune va bénéficier d'une subvention de 50% pour les frais concernant les masques, et la TVA de 5.5% sera récupérée. Il faudra créer en investissement un programme « équipement COVID 19 » pour un montant de dépenses de 4 000 € et une recette en investissement pour 2 000 €.

Accord du Conseil à l'unanimité des présents.

**4. Dossiers DETR (Dotations Equipements Territoires Ruraux).**

Différents dossiers de DETR ont été déposés :

**- Accessibilité bâtiments**

Le montant des dépenses s'élève à 47 399.42 € HT. 40% du montant a été demandé en DETR. Ce montant sera également financé en partie grâce au fonds de concours de la CAPB, à hauteur de 15 000 €. Pour ces 15 000 €, le fonds de concours n'étant pas inscrit en recette, une décision modificative devra être réalisée.

Accord du Conseil à l'unanimité des présents

**- Aire de jeux école**

Travaux prévus en N+1  
Problème en termes d'hygiène et de sécurité. Bétonnage et tapis spéciaux prévus en lieu et place du sable. Budget de 22 500 € TTC  
Aide demandée en parallèle à la CAF.

**-Rénovation menuiseries mairie**

Travaux prévus en N+ 1  
Volets à refaire, et anciennes menuiseries en bois à changer. Montant de 10 912 € TTC.

**5. Délibération voies adressage**

**3. Aurrekontuaren aurkezpena eta DM1ren erabakia COVID gastuen ondorioz.**

COVID birusak eragin gastuen kopurua 3 911€-koa da, BEZa barne. Erabaki aldakor bat hartu behar da gastu hau aurrekontuan sartzeko. Diru laguntza bat emana izanen da herriari, masken gastuen %50a ordaintzeko, eta %5,5 BEZa itzulia izanen da. « COVID 19 muntadura » programa bat sortu beharko da inbertsioetan. Azken hau 4000€-koa izanen da gastuetan eta 2000€ diru sartzetean.

Kontseiluak aho batez onartzen du.

**4. DETR txostenak**

Zonbait DETR txostena pausatua izan dira :

**- Egoitzetan sartzeko erraztasuna**

Gastuen zenbatekoa 47 399.42 €-koa da BEZa gabe. Zenbatekoaren %40a DETR gisa galdegina izan da. Hirigune elkargoaren konkurso zamaren parte batek ere diruztatuko : 15 000 €. 15 000 € horientzat, zama ez idatzia izanki diru sartzetean, erabaki aldakor bat hartu beharko da.

Kontseiluak aho batez onartzen du.

**- Eskolako joko lekua**

N+1 urtean aurreikusatko lanak  
Garbitasun eta seguritate arazoak  
Sablearen ordeztu, betona eta oin oihal bereziak earrriak izanen dira. Aurrekontua 22 500 €-koa da BEZa barne. CAF egiturari galdegina izan da laguntza bat.

**-Herriko etxeko zur lanen berritzea**

N+1 urtean aurreikusatko lanak  
Leihoak berriz egitekoak, lehengo zur lanak aldatzekoak.  
Aurrekontua 10 912 €-koa da BEZa barne.

Le programme d'investissement du budget prévoyait une dépense de 10 000€.

Le devis de Meltem industries s'élève à 11 143 €.

Une décision modificative de 1 200 € sera nécessaire.

Ce montant sera financé en partie grâce au fonds de concours de la CAPB, à hauteur de 4 520 €, montant à rajouter en recette.

L'adressage est indispensable à la mise en place de la fibre, qui est prévue d'ici la fin d'année.

Accord du Conseil à l'unanimité des présents

#### **6. Reconnaissance catastrophe naturelle**

Dans le cadre des intempéries de juin 2018, une demande de reconnaissance en catastrophe naturelle a été faite. Un accord a été donné.

Pour une dépense éligible de 15 060 € TTC, une subvention de 4 518 € est versée.

Il faudra créer en investissement un programme « intempérie » dans lequel sera prévue une dépense de : 15 060 € TTC et en recette une subvention de l'état de 4 518 €.

Accord du Conseil à l'unanimité des présents

#### **7. Délibération indemnités maire, adjoints et conseillers délégués.**

La proposition du Maire a été validée à savoir la répartition suivante:

Répartition de la somme plafond annuelle (33 791€) entre le Maire, les trois adjoints et les deux conseillers ayant une délégation, soit:

Maire : 35.12 % du montant – 16 391 €/an

#### **5. Bide izendatzeen erabakia**

Inbertsio programan 10 000 €ko gastu bat aurreikusia zen.

Meltem Industries enpresaren aurrekontua 11 143 €-koa da.

1 200€-ko erabaki aldakor bat beharrezkoa izanen da.

Zenbatekoaren parte bat diruztatua izanen Hirigune Elkargoko konkurtso zamari esker. 4 520 € laguntza gehitu beharko da diru sartzeetan.

Bide izendatzea beharrezkoa da urte bukaeran helduko den zuntz optikoaren garapenarentzat.

Kontseiluak aho batez onartzen du.

#### **6. Hondamendi naturalaren ezagutza**

2018 urteko ekaineko aro txarraren ondotik, hondamendi naturalaren ezagutzea galdegina izan zen. Hitzarmen bat emana izan da.

15 060 €-ko BEZa barne gastu hautagarri batentzat, 4 518 €ko diru laguntza bat ixuria da.

Inbertsioetan dortu beharko « aro txarra » programa bat, nun agertuko den 15 060 €ko BEZa barne gastu bat eta 4 518 €ko diru sartze bat estatuaren diru laguntzari lotua.

Kontseiluak aho batez onartzen du.

#### **7. Auzapezaren, auzapezaordeen eta hautetsien ordainsaria**

Ondoko auzapezaren proposamena onartua izan da :

Partekatzen ahal den zama gehiena (33 791 €), banatua izanen da auzapeza, hiru auzapezaordeen eta bi hautetsi delagatuaren artean :

Adjoints : 9 % du montant – 4 200 €/an  
Conseillers : 5.14 % du montant – 2 398€/an

### **8. Délibération Groupement voirie communale**

Commande groupée pour les travaux de voirie communale entre Macaye, Mendionde et Helette, une délibération est à prendre.

L'appel d'offre est renouvelé chaque année.

Accord du Conseil à l'unanimité des présents

### **9. Etxe-Handia**

Concernant Etxe Handia, des réflexions doivent être menées quant à la destination du rez-de-chaussée, et ce qu'il serait envisageable de faire.

- Un point de retrait de produits locaux?
- La mairie a également été sollicitée par des personnes ayant chacune un projet de création micro-crèche.
- D'autres pistes peuvent également être envisagées.

La commission Etxe Handia doit se pencher rapidement sur la question.

Deux permis de construire ont été accordés pour la zone artisanale : celui des maçons BP LANA (Dibar) et celui d'Olhagaray/Etchepare/Carricart/MI ELEC.

### **10. Equipement informatique mairie**

Les postes informatiques de la Mairie ne sont actuellement pas équipés pour la visioconférence.

Un devis a été établi pour équiper les deux postes en webcam et haut-parleurs.

Kompa a proposé un devis s'élevant à 157 €.

Le devis est validé par le Conseil Municipal.

L'antivirus est également à renouveler.

Un devis supplémentaire sera demandé pour des casques audio et 2 écrans supplémentaires.

### **11. Incivilités en montagne**

Auzapeza : zenbatekoaren %35,12 – 16 391 € urtean  
Auzapezordeak : zenbatekoaren %9 – 4 200 € urtean  
Hautetsiak : zenbatekoaren %5,14 – 2 398 € urtean

### **8. Herriko bideen elkartzte erabakia**

Makea, Lekorne eta Heletako herriak bateratu dira herriko bideen berritzeko. Horretarako erabaki bat hartu behar da.

Deialdia urtero berritua da.

Kontseiluak aho batez onartzen du.

### **9. Etxe Handia**

Etxe Handiari dagokionez, gogoetak eraman behar dira jakiteko etxe behean zer egin behar den eta zer egin izaiten ahal litekeen.

- Tokiko ekoizpenen salmenta leku bat ?
- Pertsona batzuek herriko etxeari proposatu dute haur zaindegi baten muntatzea
- Beste ideia batzueri pentsatzen ahal da.

Etxe Handia komisiok laster beharko ditu gogoetak eraman jakiteko zer egingen den.

Eraikitze bi permisa onartuak izan dira ofizialeen gunean : BP LANA (Dibar) harginenak eta Olhagaray/Etchepare/Carricart/MI ELEC taldearena.

### **10. Informatika ekipamendua herriko etxean**

Herriko etxeko informatika postuak ez dira gaur egun bideokonferentzien egiteko muntatuak.

Aurrekontu bat egin da bi informatika postuek webcam bat eta bozgoragailuak eduki dezaten.

Kompa enpresak 157 €ko aurrekontua proposatu du.

Herriko kontseiluak onartzen du aurrekontua.

Antibirusa berritzekoa da ere.

Aurrekontu berria bat galdegina izanen da entzuteko kaskoentzat eta bi pantaila gehigarrientzat.

Des panneaux de bonnes pratiques des randonneurs en montagne ont été déposés en zones pastorales suite à l'arrêté commun pris avec la commune de Mendionde.

Malgré cela, de nombreuses incivilités se font ressentir depuis 15 jours/3 semaines (liées certainement au déconfinement).

Dans un premier temps, décision de prendre un arrêté autorisant le stationnement de la borde de Jean Léon OXARANGO à la borde de Jean Léon DARTHAYETTE.

L'étape supérieure étant l'intervention de la gendarmerie, qui sera peut être nécessaire afin de réguler la situation.

### **12. AFP**

Dossier déposé par tous les massifs Français pour la reconnaissance du pastoralisme dans le cadre du plan de sauvegarde et de la valorisation de la transhumance. L'UNESCO a accepté ce dossier pour la garde des vertus et la pratique de la transhumance. Cela permettra des aides supplémentaires pour le maintien du pastoralisme.

Des réunions seront organisées au niveau des AFP de Saint Martin d'Arrosa, de Bidarray et de Macaye sur le sujet de la valorisation des zones en déprise.

### **13. Collectif châtaigne**

Il faudrait 2 ou 3 délégués par commune. DUBOIS Alain, GOUTENEGRE Jean Michel, INDART Laurence délégués pour Macaye. Dossier déposé à la Région pour la création de pépinières de la Châtaigne afin que chaque commune mette à disposition ½ hectare de terrain à disposition du collectif pour la création de plants de châtaigniers.

### **14. Plan Communal de Sauvegarde PREDICT**

Désignation des membres :

### **11. Mëndietako oieskeriak**

Lekorneko herriarekin batera hartutako erabakiaren ondorioz, mendiko ibiltariak jarrera on bat ukan dezaten, hainbat panel ezarriak izan dira mendian, bereziki artzain lekuetan.

Panel horiek emanik ere, hainbat oieskeri eginak izan diran azken 15 egun/ 3 astetan (dekonfinamenduaren ondorioz seguraski).

Lehenik, hartu erabaki bat onartzeko jendeak aparkatzea Jean-Léon OXARANGOren bordatik, Jean-Léon DARTHAYETTENn bordaraino.

Ondoko maila izanen litaik e jendarmeriaren deitzea, egoera sanotzeko.

### **12. AFP**

Frantses mendialde guziek pausatu dute txosten bat artzaingoa ezagutarazteko, transhumantzia babesteko eta balorizatzeko plantan jarri den planaren ildoan. UNESCO egiturak onartu du txostena, bereziki transhumantziak ekartzen dituen ontasunentzat. Horren ondorioz, laguntza gehiago izanen dira artzaingoa sustengatzeko.

Arrosako, Bidarraiko eta Makeako AFP-ek bilkurak antolatuko dituzte utzitako lekuen balorizazioari buruz.

### **13. Gaztain kolektiboa**

2 edo 3 ordezkari behar litaizke herriko.

DUBOIS Alain, GOUTENEGRE Jean Michel, INDART Laurence dira izanen Makearentzat ordezkariak.

Euskaldeen txosten bat pausatua izan da gaztain mintegi bat sortzeko, herri bakotxak uzteko hektarea erdi bat kolektiboari gaztainondoen landatzeko.

### **14. PREDICT herriko salbatze plana**

- Cellule technique :  
DUHART Ramuntxo, GOUTENEGRE Jean Michel,  
SIMON Michel  
- Cellule communication :  
AUCHOBERRY Lorraine, CLAVERIE Dominique  
- Cellule Accueil :  
RECONDO Myriam, SAINT ESTEBEN Benat

### **15. Sujets divers.**

- \* Abri bus à Zahiola à refaire avec une dalle béton. Financement grâce aux amendes de police.
- \* Borne incendie manquante du côté d'Oihan Etxeberria.
- \* Enrochement à prévoir à Lahasunia
- \* Maritxu ECHEVERRIA a quitté sa location à Etxe Handia. Elle avait meublé la cuisine, et laisse tout l'équipement électroménager dans l'appartement. La commune rachète cet équipement pour une somme de 300€ (valeur initiale de 700€).
- \* Lemalu : courrier parti aux parents pour sondage sur les personnes souhaitant mettre leur enfant au centre aéré cet été afin de prévoir l'organisation.

Ordezkarien izendatzea :

-Teknika taldea :  
DUHART Ramuntxo, GOUTENEGRE Jean Michel,  
SIMON Michel  
-Komunikazio taldea  
AUCHOBERRY Lorraine, CLAVERIE Dominique  
-Harrera taldea  
RECONDO Myriam, SAINT ESTEBEN Benat

### **15. Beste gaiak**

- \* Zahiolako autobus geltokiko aterbea berriz egitekoa betonezko lauza batekin. Poliziek ezarritako isunen bidez diruztatzen da.
- \* Sute iturbegi bat falta Oihan Etxeberria auzoan
- \* Lahasunia ondoko bide gaina arrokatzekoa.
- \* Etxe Handitik joan da Maritxu ECHEVERRIA. Apartamendua mublatu zuen eta ekipamendu osoa uzten du bertan. Herriak erosten dio ekipamendu osoa 300 €-rentzat (hasierako balorea 700 €-koa zelarrik).
- \* Lemalu : gutun bat igorria izan da buraso guzieren jakiteko zonbat haur prest diren jiteko aisialdi zentrorra aurten, eta aurreikusteko antolaketa manera bat uda huntan.